



## PROJETO DE EXTENSÃO FRANCOFONIA AFROPOLITANA

Cleber Daniel Lambert da Silva<sup>1</sup>, Elizia Cristina Ferreira<sup>2</sup>, Abdulai Djabi<sup>3</sup>

**Resumo:** A Francofonia Afropolitana é um projeto que se fundamenta na articulação da extensão com o ensino e a pesquisa para oferecer uma iniciação em língua francesa com ênfase no universo da África e da Diáspora em que esse idioma é majoritariamente falado. O projeto atinge tanto a comunidade interna quanto a comunidade externa interessadas na iniciação a esse idioma. O Curso Semestral de Iniciação à Língua Francesa contempla a introdução à gramática francesa e a prática da conversação (para iniciantes), bem como o estudo geral da francofonia africana (países africanos que tem o francês como língua oficial e conhecimentos gerais acerca da cultura desses países) e diáspora (países do continente americano, como Haiti, que tem o francês como língua oficial). A articulação com a pesquisa e o ensino dá-se da seguinte maneira. Atualmente, o Grupo de Pesquisa Geofilosofia realiza a ação de pesquisa Oficina de Tradução, onde realizamos traduções de pensadores francófonos contemporâneos. O bolsista de extensão participa ativamente dessa ação de pesquisa, desenvolvendo a prática da tradução sob a orientação do Coordenador deste Projeto de Extensão que também coordena a ação de Pesquisa referida. Já a articulação com o Ensino tem lugar através da utilização dos textos traduzidos no âmbito da Oficina de Tradução na Disciplina Optativa Introdução à Filosofia Africana, do curso de Bacharelado em Humanidades, tornando possível trabalhar diretamente com textos de filósofos africanos contemporâneos, ainda indisponíveis em português. Por outro lado, o curso francês se dá em conta com as regras gramaticais. Aliás, os novos livros que estão na internet são agraças, têm rápida compreensão.

**Palavras-chave:** Francofonia. Afropolitanismo. Extensão. Pesquisa. Integração.

---

<sup>1</sup>Universidade da Integração Internacional da Lusofonia Afro-Brasileira, Instituto de Humanidades e Letras (Coordenador), e-mail: cleberlambert@unilab.edu.br

<sup>2</sup>Universidade da Integração Internacional da Lusofonia Afro-Brasileira, Instituto de Humanidades e Letras (Vice-coordenadora), e-mail: autor2@ufc.br

<sup>3</sup>Universidade da Integração Internacional da Lusofonia Afro-Brasileira, Instituto de Humanidades e Letras (Bolsista), e-mail: autor3nome@unilab.edu.br